

Disney
迪士尼

拼读 故事书

弹力女超人的冒险

Disney PIXAR
迪士尼 皮克斯



超人总动员2

美国迪士尼公司 / 著
陈梦敏 / 编译

CBS



湖南少年儿童出版社
HUNAN JUVENILE & CHILDREN'S PUBLISHING HOUSE



小博集
XIAO BO JI

Disney · PIXAR
迪士尼 · 皮克斯



超人总动员2

Disney
迪士尼

拼读 故事书

弹力女超人的冒险

美国迪士尼公司 / 著

陈梦敏 / 编译



CIS



湖南少年儿童出版社
HUNAN JUVENILE & CHILDREN'S PUBLISHING HOUSE



小博集
Little Bo Collection

图书在版编目 (CIP) 数据

弹力女超人的冒险 / 美国迪士尼公司著 ; 陈梦敏编译 . —长沙 : 湖南少年儿童出版社 , 2018.6

(迪士尼拼读故事书)

ISBN 978-7-5562-3762-3

I . ①弹… II . ①美… ②陈… III . ①儿童故事—图画故事—美国—现代 IV . ① I712.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2018) 第 105223 号

© 2018 Disney Enterprises, Inc. and Pixar

TANLI NÜ CHAOREN DE MAOXIAN

弹力女超人的冒险

美国迪士尼公司 著 陈梦敏 编译

责任编辑：阳 梅

策划编辑：张耀霖 何 森

营销编辑：李荣荣 史 崑

封面设计：马俊赢

策划出品：小博集

特约编辑：岳 豪

版权支持：文赛峰

版式排版：马俊赢

出 版 人：胡 坚

出版发行：湖南少年儿童出版社

地 址：湖南省长沙市晚报大道 89 号

电 话：0731-82196340 (销售部)

传 真：0731-82199308 (销售部)

常年法律顾问：湖南云桥律师事务所 张晓军律师

经 销：新华书店

开 本：889mm×1194mm 1/24

版 次：2018 年 6 月第 1 版

定 价：15.00 元

邮 编：410016

0731-82194891 (总编室)

0731-82196330 (综合管理部)

印 刷：北京利丰雅高长城印刷有限公司

印 张：2

印 次：2018 年 6 月第 1 次印刷

若有质量问题，请致电质量监督电话：010-59096394 团购电话：010-59320018

Disney · PIXAR
迪士尼 · 皮克斯



超人总动员2

Disney
迪士尼

拼读 故事书

弹力女超人的冒险

美国迪士尼公司 / 著

陈梦敏 / 编译



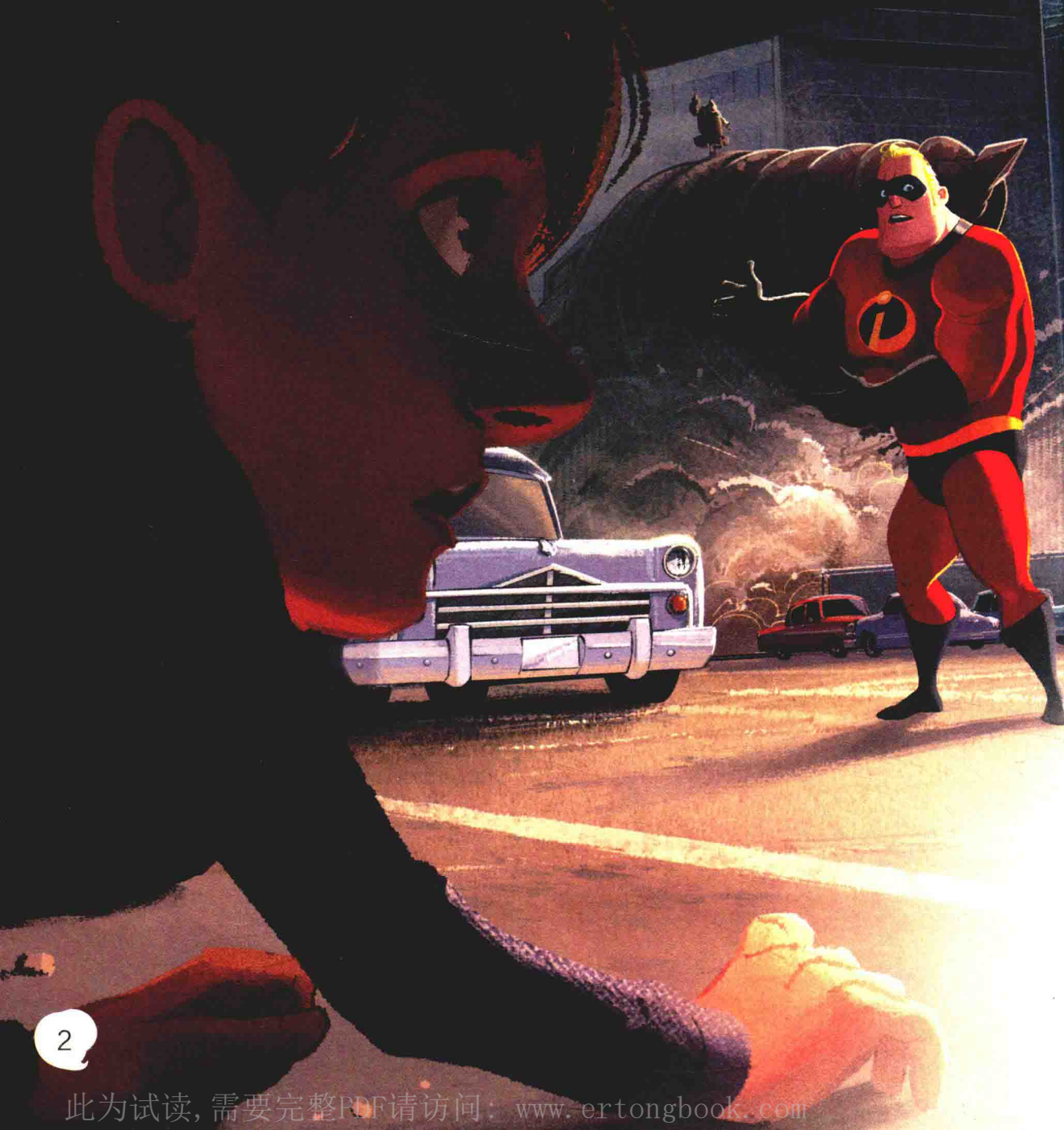
CIS



湖南少年儿童出版社
HUNAN JUVENILE & CHILDREN'S PUBLISHING HOUSE



小博集
Little Bo Collection





yì tiān àn zhōng pò huài kuáng kāi zhe yí liàng jù xíng
一天，暗中破坏狂开着一辆巨型
jué jìn jī chōng chū dì miàn bā bào bó yì jiā fēn fēn biàn
掘进机冲出地面，巴鲍伯一家纷纷变
shēn xiǎng yào tóu rù zhàn dòu zhè yí mù bèi bā xiǎo
身，想要投入战斗。这一幕，被巴小
qiàn de tóng xué tuō ní kàn zài yǎn li
倩的同学托尼看在眼里。



àn zhōng pò huài kuáng zhèng zài chéng shì xià fāng fēng kuáng
暗中破坏狂正在城市下方疯狂

de wā jué zhe tā wā kāi yín háng de dì xià jīn kù
地挖掘着，他挖开银行的地下金库，

xī zǒu le suǒ yǒu chāo piào
吸走了所有钞票。

chāo néng xiān sheng zá chuān jué jìn jī huài rén táo zǒu
超能先生砸穿掘进机，坏人逃走

le dàn jué jìn jī shī kòng de cháo dì miàn chōng qù
了，但掘进机失控地朝地面冲去。





jué jìn jī chōng pò lù miàn héng chōng zhí zhuàng zài tā
掘进机冲破路面横冲直撞，在它
zhuàng shàng guǐ dào yǎn kàn jiù yào xiān fān yí liè lù guò de
撞上轨道，眼看就要掀翻一列路过的
huǒ chē shí kù bīng xiá chū xiàn le tā pēn shè chū yí
火车时，酷冰侠出现了，他喷射出一
dào bīng qiáo què bǎo le suǒ yǒu chéng kè de ān quán
道冰桥，确保了所有乘客的安全。



jué jìn jī chōng xiàng shì zhèng tīng kù bīng xiá zài shì zhèng
掘进机冲向市政厅，酷冰侠在市政

tīng qián zhì zào chū yí miàn jù dà de bīng qiáng
厅前制造出一面巨大的冰墙。

ér chāo néng xiān sheng yì jiā shì zhe pò huài le jué jìn
而超能先生一家，试着破坏了掘进

jī de fā dòng jī jué jìn jī zhōng
机的发动机，掘进机终

yú tíng le xià lái
于停了下来。







zhèng fǔ duì cǐ shí fēn bù mǎn tā men zé guài
政府对此十分不满。他们责怪

chāo rén men bǎ chéng shì gǎo de tiān fān dì fù hái ràng
超人们把城市搞得天翻地覆，还让

àn zhōng pò huài kuáng pǎo le yào bú shì tā men duō guǎn
暗中破坏狂跑了。要不是他们多管

xián shì shì qing jiù bú huì yì tuán zāo
闲事，事情就不会一团糟。

zhī hòu guó jiā chāo rén bàn shì chù de
之后，国家超人办事处的

dí ruì kè xiān sheng jiāng bā bào bó yì jiā jiē
迪瑞克先生将巴鲍伯一家接

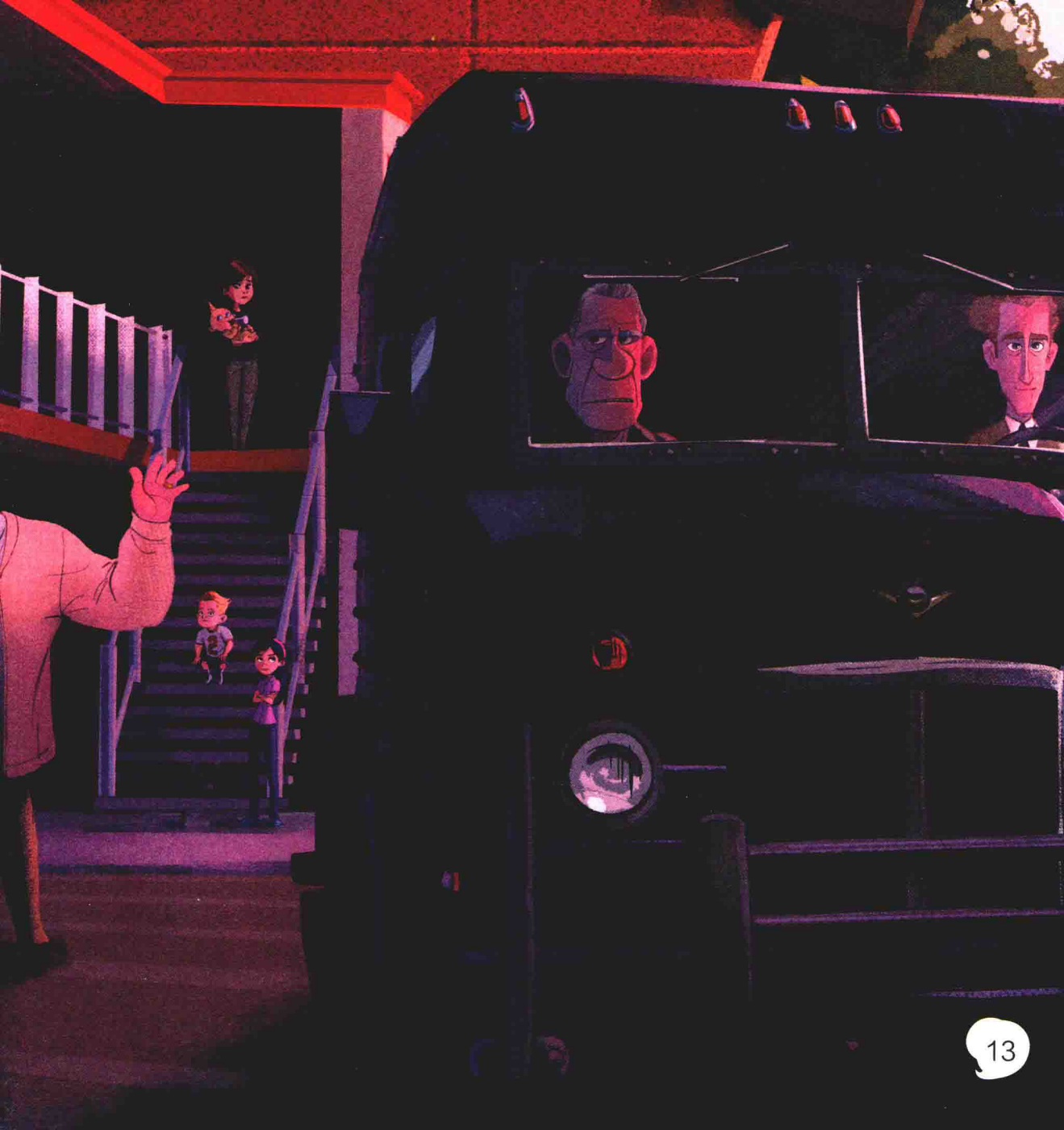
huí qì chē lǚ guǎn
回汽车旅馆。

bào bó gào su dí ruì kè tuō ní kàn
鲍伯告诉迪瑞克，托尼看

dào le xiǎo qiàn biàn shēn de yàng zi dí ruì kè
到了小倩变身的样子，迪瑞克

shuō tā huì qù hé chá
说他会去核查。





chāo rén men de xíng wéi shòu fǎ lǜ de xiàn zhì zhè shí
超人们的行为受法律的限制，这实

zài lìng rén jǔ sàng
在令人沮丧。

kù bīng xiá tòu lù shuō yí wèi shāng yè dà hēng xiǎng gēn
酷冰侠透露说，一位商业大亨想跟

tā men hé zuò ràng chāo rén men de xíng dòng biàn de hé fǎ
他们合作，让超人们的行动变得合法。

